



Niniejszy produkt jest przeznaczony tylko do użytku domowego, we wnętrzach domowych i do odkurzania jedynie kurzu powstałego w standardowych warunkach domowych.

Odkurzacz nie jest przeznaczony do zastosowań przemysłowych ani komercyjnych i nie wolno nim odkurzać jakichkolwiek zanieczyszczeń powstałych podczas remontów budynków i pomieszczeń oraz wszelkiego typu prac budowlanych ze szczególnym uwzględnieniem pyłu budowlanego. Odkurzanie tego typu zanieczyszczeń może spowodować trwałe uszkodzenie bądź zniszczenie urządzenia oraz utratę ważnej gwarancji na urządzenie.

Odkurzacz

Instrukcja obsługi

Planet
First

100%
Recycled Paper

Niniejsza instrukcja została wydrukowana w całości na papierze makulaturowym.

- * Przed rozpoczęciem korzystania z tego urządzenia należy dokładnie zapoznać się z instrukcją obsługi.
- * Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku w pomieszczeniach.

POLSKI

wyobraź sobie możliwości

Dziękujemy za zakup urządzenia firmy Samsung.
Aby uzyskać pełną obsługę klienta,
prosimy o zarejestrowanie urządzenia na stronie
www.samsung.com/register

SAMSUNG

informacje dotyczące bezpieczeństwa

INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA



- Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy dokładnie zapoznać się z tą instrukcją i zachować ją do wglądu.



- Ponieważ niniejsza instrukcja jest przeznaczona dla różnych modeli odkurzacza, charakterystyka posiadanego urządzenia może się nieznacznie odbiegać od opisów w niej zawartych.

SYMBOLE UWAGA/OSTRZEŻENIE

	Oznacza zagrożenie śmiercią lub poważnymi obrażeniami ciała.
	Oznacza zagrożenie obrażeniami ciała lub zniszczeń mienia.

INNE SYMBOLE

	Oznacza czynność, której NIE WOLNO wykonywać.
	Oznacza zalecenie, którego należy przestrzegać.
	Oznacza konieczność odłączenia wtyczki od gniazdka.

informacje dotyczące bezpieczeństwa

WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Należy dokładnie zapoznać się ze wszystkimi instrukcjami. Przed włączeniem urządzenia należy upewnić się, że napięcie w sieci jest takie samo jak podane na tabliczce znamionowej na spodzie odkurzacza.
- UWAGA: Nie wolno używać odkurzacza na mokrym dywanie lub mokrej podłodze.
Nie wolno używać odkurzacza do zbierania wody.
- Dzieci mogą korzystać z urządzenia wyłącznie pod nadzorem opiekuna.
Odkurzacze nie mogą być używane jako zabawki.
Nie wolno pozwalać na używanie odkurzacza bez nadzoru.
Odkurzacze mogą być używane wyłącznie w sposób zgodny z niniejszą instrukcją.
- Nie wolno używać odkurzacza bez torby na kurz.
Aby zachować optymalną wydajność, należy opróżniać torbę na kurz zanim zostanie całkowicie zapełniona.
- Nie wolno używać odkurzacza do zbierania zapalek, niezgaszonego żaru lub niedopałków po papierosach.
Odkurzacze nie mogą być używane w pobliżu kucharek i innych źródeł wysokiej temperatury.
Może to doprowadzić do odkształcenia i odbarwienia plastikowych elementów.
- Nie wolno używać odkurzacza do zbierania twardych, ostrych przedmiotów.
Mogą one uszkodzić poszczególne elementy urządzenia. Nie wolno stawiać na rurze.
Nie wolno kłaść na niej ciężkich przedmiotów.
Nie wolno blokować otworu zasysającego lub wydmuchującego.
- Przed odłączeniem odkurzacza od gniazdka należy go wyłączyć. Przed wymianą torby lub pojemnika na kurz należy wyjąć wtyczkę z gniazdka. Aby uniknąć uszkodzeń, należy ciągnąć za samą wtyczkę, a nie za przewód.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o niepełnej sprawności fizycznej, zmysłowej lub umysłowej lub z brakami w doświadczeniu i wiedzy, o ile nie są one nadzorowane lub instruowane w zakresie obsługi urządzenia przez osobę, która odpowiada za ich bezpieczeństwo.
Należy dopilnować, by dzieci nie bawiły się urządzeniem.
- Przed rozpoczęciem czyszczenia urządzenia lub czynności konserwacyjnych należy wyjąć wtyczkę z gniazdka.
- Nie jest zalecane używanie przedłużaczy.
- Jeśli odkurzacze nie działają prawidłowo, należy wyłączyć zasilanie i skontaktować się z przedstawicielem autoryzowanego serwisu.
- Jeśli dojdzie do uszkodzenia przewodu zasilającego, jego wymiana musi zostać przeprowadzona przez producenta, przedstawiciela serwisu lub osobę o podobnych kwalifikacjach. Pozwoli to uniknąć zagrożeń.
- Nie wolno przenosić odkurzacza trzymając za rurę.
Należy korzystać z uchwytu odkurzacza.
- Odkurzacze, które nie są używane, powinny być odłączone od prądu.
Przed odłączeniem przewodu należy wyłączyć zasilanie.

spis treści

ELEMENTY ODKURZACZA

05

05 Elementy odkurzacza

OBSŁUGA ODKURZACZA

06

06 Przewód zasilający
06 Włącznik/wyłącznik
07 Regulacja mocy

KONSERWACJA NARZĘDZI I FILTRA

09

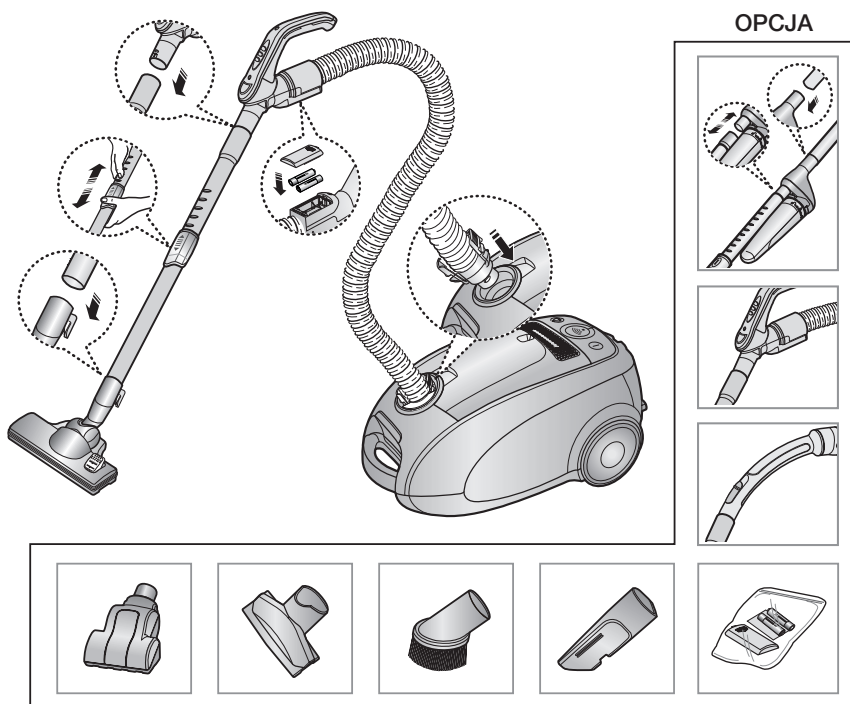
09 Używanie akcesoriów
11 Narzędzia do konserwacji podłogi
13 Sprawdzanie wskaźnika filtra
13 Wymiana torby na kurz
14 Czyszczenie filtra wlotu
14 Czyszczenie filtra wylotu
14 Wymiana baterii (opcja)

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

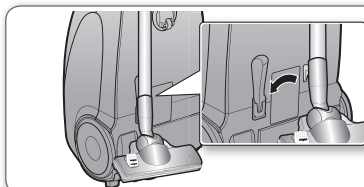
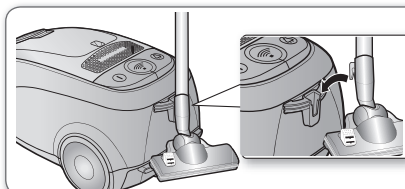
15

elementy odkurzacza

ELEMENTY ODKURZACZA

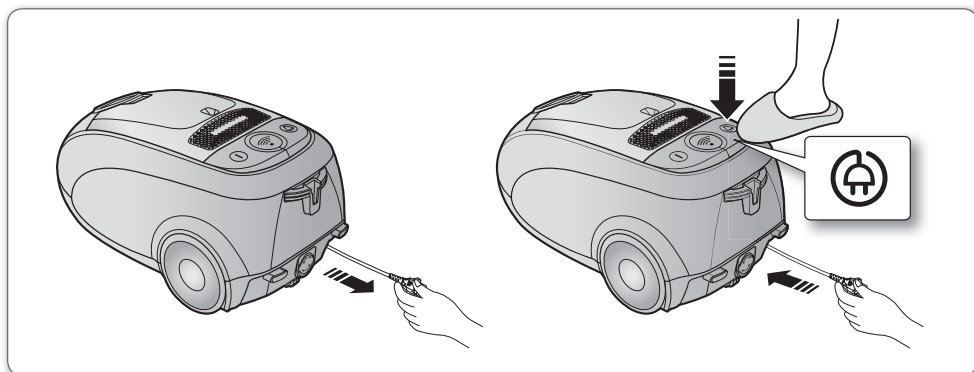


- ★ Charakterystyka urządzenia może być różna w zależności od modelu. Informacje na stronie 5 i 6.
- ★ Podczas przechowywania odkurzacza rura powinna być przymocowana do obudowy.

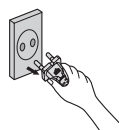


obsługa odkurzacza

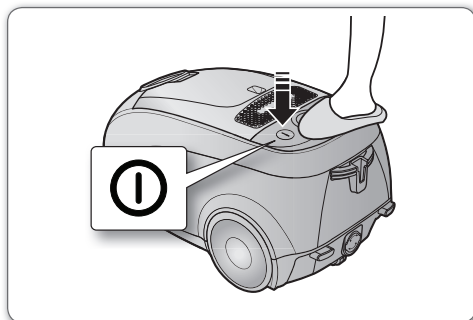
PRZEWÓD ZASILAJĄCY



- Podczas wyjmowania wtyczki z gniazdka należy ciągnąć za wtyczkę, a nie za przewód.



WŁĄCZNIK/WYŁĄCZNIK

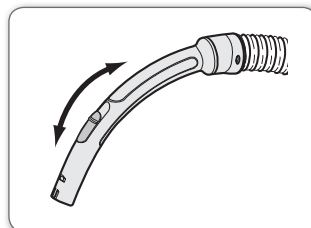


REGULACJA MOCY

Typ z wbudowanymi przyrządami do regulacji (opcja)

- RURA

Jeśli chcesz zmniejszyć siłę ssania podczas czyszczenia zasłon, dywaników lub innych delikatnych tkanin, przesunij osłonę otworu tak, aby umożliwić przepływ powietrza.

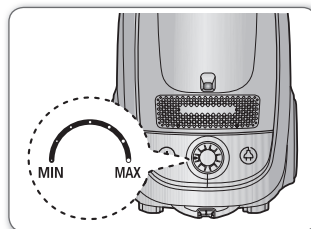


- KORPUS (TYLKO W WYBRANYCH MODELACH)

Aby ustawić poziom mocy, obróć pokrętko w prawo lub w lewo.

MIN (MIN.) = do delikatnych tkanin, np. firanek.

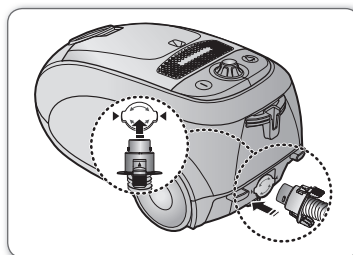
MAX (MAKS.) = do podłóg i bardzo zabrudzonych dywanów.



- UŻYWANIE DMUCHAWY

Otwór dmuchawy znajduje się z tyłu odkurzacza.

- 1) Odłącz rurę od odkurzacza.
- 2) Przymocuj rurę do otworu za pomocą zacisku.

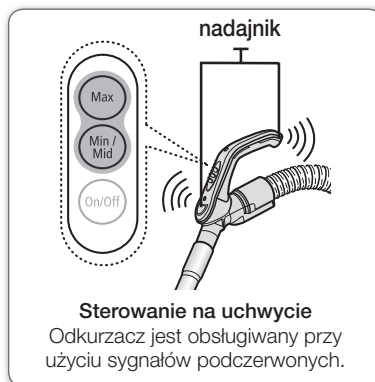


obsługa odkurzacza

Typ z pilotem (opcja)

- RURA

1. Włączenie/wyłączenie odkurzacza
Aby uruchomić odkurzacza, naciśnij przycisk ON/ OFF (WŁ./WYŁ.).
Aby wyłączyć odkurzacza, naciśnij ten przycisk ponownie.
2. Minimalne/średnie ustawienie
Naciśnij przycisk MIN/MID (MIN./ŚRED.), aby ustawić niski poziom mocy odkurzacza (np. do czyszczenia zastaw itp.).
Naciśnij ten przycisk ponownie, aby ustawić średni poziom mocy.
3. Pełna moc
Aby włączyć pełną moc odkurzacza, naciśnij przycisk MAX (MAKS.).

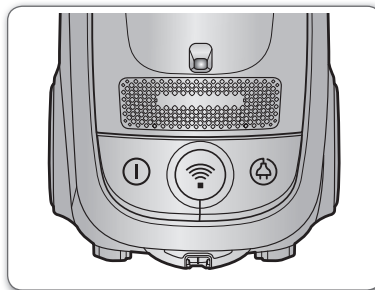


- KORPUS

Naciśnij kilka razy przycisk ON/OFF (WŁ./WYŁ.), aby włączyć lub wyłączyć odkurzacza.
(OFF→ON→OFF) (WYŁ.→WŁ.→WYŁ.)



Jeśli pilot wbudowany w uchwyt nie działa, odkurzacza można włączyć przy użyciu przycisku ON/OFF (WŁ./WYŁ.) na obudowie.

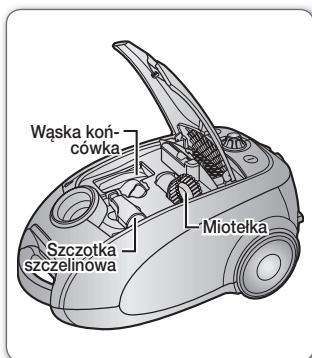


	Przycisk ON/OFF (WŁ./WYŁ.) powoduje rozpoczęcie lub zatrzymanie pracy odkurzacza.
	Kontrolka INFRARED (PODCZERWIENI) oznacza, że odkurzacza odbiera sygnał podczerwony z pilota wbudowanego w uchwycie.

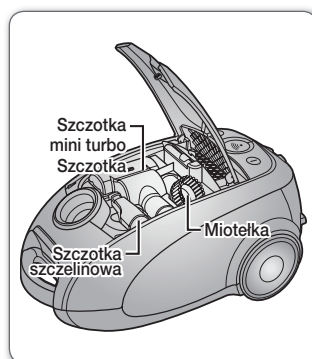
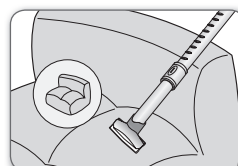
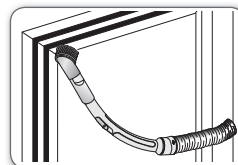
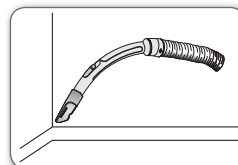
konserwacja narzędzi i filtra

UŻYWANIE AKCESORIÓW

Akcesoria (opcja)



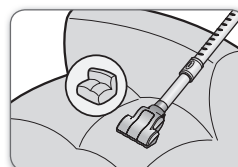
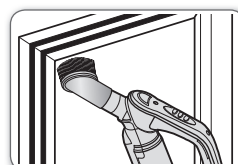
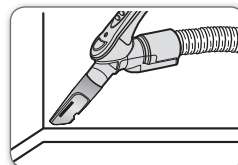
- Szczotka szczelinowa do czyszczenia kaloryferów, szczelin, rogów, szczelin w kanapach.
- Szczotka do kurzów do czyszczenia mebli, półek, książek itp.
- Wąska końcówka do czyszczenia poduszek i zasłon.



- Szczotka szczelinowa do czyszczenia kaloryferów, szczelin, rogów, szczelin w kanapach.
- Szczotka do kurzów do czyszczenia mebli, półek, książek itp.
- Szczotki bocznej używa się do czyszczenia mniejszych powierzchni, np. schodów lub tapicerek.



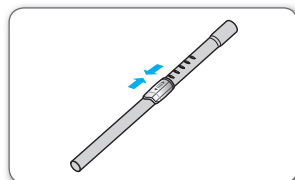
Aby zachować najwyższą skuteczność czyszczenia, przy użyciu szczotki bocznej, należy delikatnie przyciskać ją do czyszczonej powierzchni. Zbyt duży nacisk może uniemożliwić obracanie się szczotki.



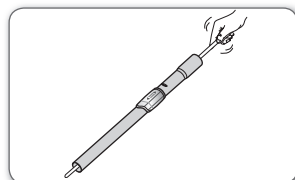
konserwacja narzędzi i filtra

Rura

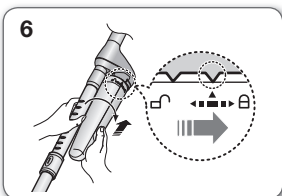
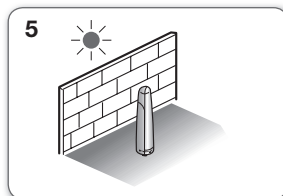
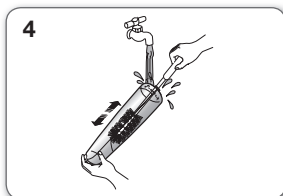
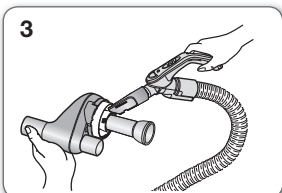
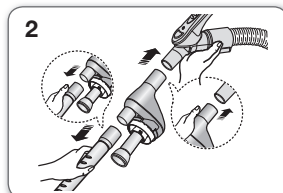
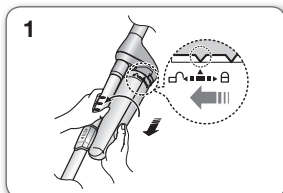
- Aby dostosować długość rury teleskopowej, przesunąć w górę lub w dół przełącznik długości umieszczony na środku rury.



- Aby sprawdzić, czy w rurze nie zablokował się żaden przedmiot, odłączyć ją i skrócić. Pozwoli to na łatwiejsze usunięcie zanieczyszczeń blokujących rurę.



Czyszczenie filtra cyklonu (opcja)

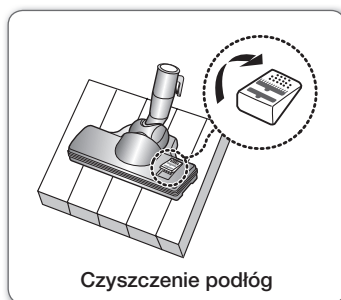
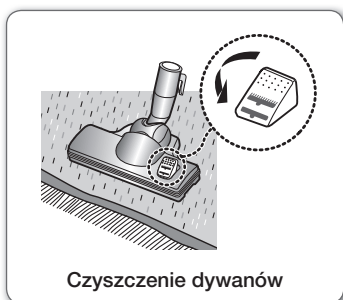


- Podczas sprzątania należy korzystać z filtra cyklonu.

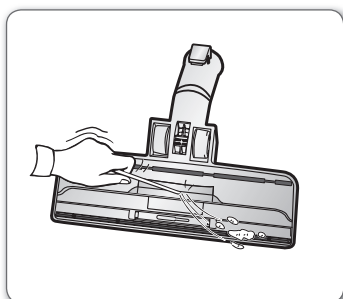
NARZĘDZIA DO KONSERWACJI PODŁOGI

Dwupoziomowa szczotka (opcja)

- Ustaw dźwignię wlotu odpowiednio do powierzchni podłogi.



- Jeśli wlot jest zablokowany, wyjmij i wyrzuć wszystkie śmieci.

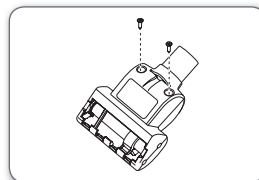


konserwacja narzędzi i filtra

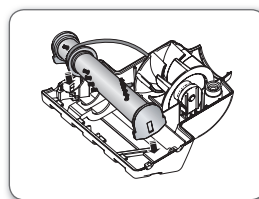
Szczotka mini turbo (opcja)

- WYMIANA ROLKI SZCZOTKI

1. Jeśli na szczotce osadzą się zanieczyszczenia lub kurz, należy odkręcić dwie śruby znajdujące się z tyłu szczotki turbo mini, aby zdjąć obudowę i usunąć te zanieczyszczenia.

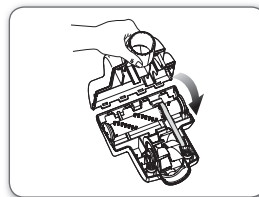


2. Sprawdzanie stanu rolki szczotki.
Jeśli szczotka jest już bardzo zużyta, należy wymienić rolkę. Aby wyjąć rolkę, należy pociągnąć ją i wyjąć z otworów znajdujących się w obudowie rury. Końce nowej rolki należy włożyć w te same otwory.



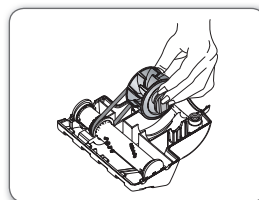
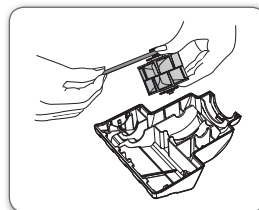
Należy sprawdzić stan paska na wałku obrotowym. Jeśli pasek jest przerwany lub popękany, należy go wymienić zgodnie z instrukcjami w sekcji Wymiana paska.

3. Pełna moc.
Aby włączyć pełną moc odkurzacza, naciśnij przycisk MAX (MAKS.).



- WYMIANA PASKA

1. Zdejmij dolną część obudowy.
Zobacz rysunek w sekcji Wymiana rolki szczotki.
2. Nakręć jeden koniec nowego paska na trzonek wałka.
3. Drugi koniec paska nakręć w odpowiednim miejscu na rolkę szczotki. Włóż rolkę szczotki w otwory obudowy.
Zobacz rysunek w sekcji Wymiana rolki szczotki.
4. Włóż szczotkę mini turbo z powrotem do obudowy w sposób przedstawiony na rysunku w sekcji Wymiana rolki szczotki.

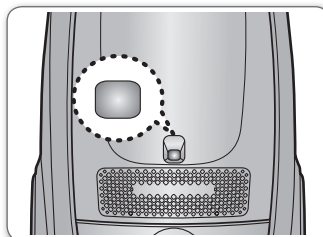


SPRAWDZANIE WSKAŹNIKA FILTRA

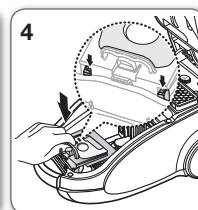
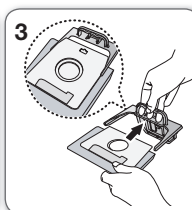
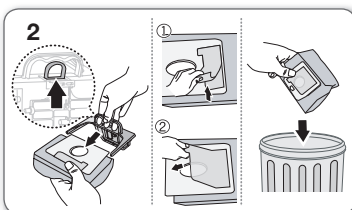
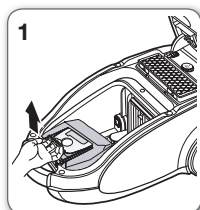
- Jeśli kontrolka filtra zaświeci się na czerwono w trakcie czyszczenia, należy wymienić torbę na kurz.



Jeśli wskaźnik filtra nadal będzie świecić się na czerwono w trakcie czyszczenia (nawet po wymianie torby), należy wyłączyć urządzenie i sprawdzić, czy wąż, rura lub filtr wlotu/wylotu nie są zatkane.



WYMIANA TORBY NA KURZ



- OPCJA

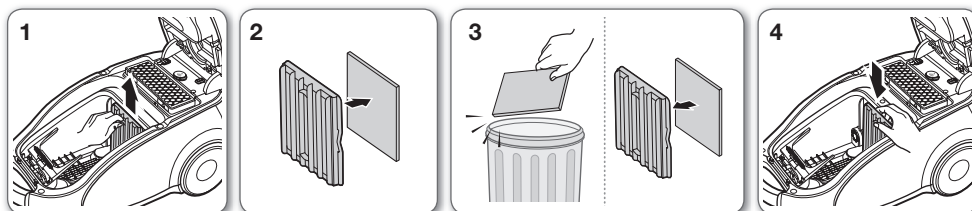
- W przypadku torby z materiału
Jeśli po użyciu urządzenia torba jest pełna, należy ją oczyścić i wykorzystać ponownie.



Torby na kurz można zakupić w sklepie, w którym kupiono ten odkurzacz. Można używać toreb papierowych. (Torba papierowa: VP-90)

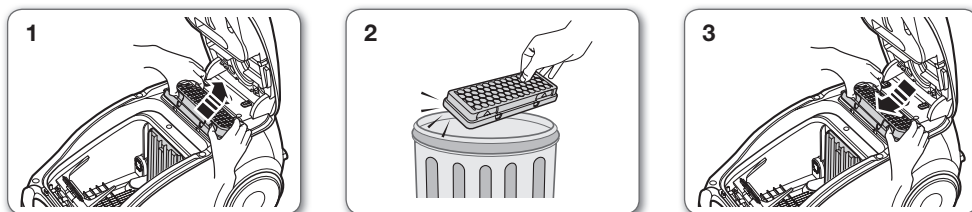
konserwacja narzędzi i filtra

CZYSZCZENIE FILTRA WLOTU



Nie wyrzucaj filtra.

CZYSZCZENIE FILTRA WYLOTU



Nowe filtry można kupić u lokalnego sprzedawcy firmy Samsung.

WYMIANA BATERII (opcja)



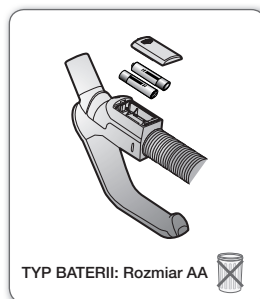
1. Jeśli odkurzacz nie działa, wymień baterie. Jeśli problem będzie się powtarzał, skontaktuj się z autoryzowanym sprzedawcą.

2. Użyj 2 baterii typu AA.



OSTRZEŻENIE

- Baterii nie wolno rozmontowywać ani ładować.
- Baterii nie wolno podgrzewać ani wrzucać do ognia.
- Nie zamieniaj miejscami biegunów (+) i (-).
- Pamiętaj, aby zutylizować baterie zgodnie z zasadami ochrony środowiska.



rozwiązywanie problemów

PROBLEM	ROZWIĄZANIE
Silnik nie uruchamia się.	<ul style="list-style-type: none">• Sprawdź kabel, wtyczkę i gniazdko.• Poczekaj aż temperatura spadnie.
Siła ssania stopniowo spada.	<ul style="list-style-type: none">• Sprawdź, czy w odkurzaczu nie zakleszczył się żaden przedmiot.
Przewód nie chce się całkowicie zwinąć.	<ul style="list-style-type: none">• Wyciągnij 2-3 m przewodu i naciśnij przycisk zwijania.
Odkurzacz wyłącza się i nie zbiera kurzu.	<ul style="list-style-type: none">• Sprawdź rurę i, jeśli to konieczne, wymień ją.
Siła ssania jest niska lub stale maleje	<ul style="list-style-type: none">• Sprawdź filtry. Jeśli to konieczne, wyczyść je zgodnie z instrukcją.

Niniejszy odkurzacz spełnia następujące normy :

Dyrektywa emc : 2004/108/EEC

Dyrektywa bezpieczeństwa napięcia prądu: : 2006/95/EC



Jeżeli masz jakieś uwagi lub pytania w sprawie produktów marki
Samsung, skontaktuj się z naszą infolinią.

0 801 1SAMSUNG(172678)

022-607-93-33

www.samsung.com/pl